

## Vorspeisen

1	Frühlingsrolle A, C, F	3.60 €
2	Hummerchips A, B, F, O	3.20 €
3	Gebackene Wan-Tan A, C, F	4.50 €
7	Gebackene Tintenfisch A, C, F, R	5.50 €
8	Gebackenes Gemüse A, C, F	4.90 €
9	Gebackene Shrimps A, B, C	6.50 €
10	Panierte Torpedo-Garnelen A, B, C	5.80 €
D3	Mini-Frühlingsrolle A	3.20 €
D4	Gyoza -Teigtaschen A, C, F	5.90 €



## Suppen

12	Gemüse-Suppe A, F	4.20 €
13	Pikante Suppe* A, C, F	3.50 €
G13	Pikante Suppe*(groß) A, C, F	5.90 €
14	Schrimps-Suppe A, B, C	4.90 €
15	Hühnerfleisch-Suppe mit Bambus u. Pilzen A	4.50 €
18	Eier-Hühner-Suppe A, C	4.50 €

## Maki

(141)	Kappa-Maki(Gurken) (6 Stk.)	3.20 €
(141b)	Kappa-Maki(Gurken) (12 Stk.)	5.80 €
(142)	Sake-Maki(Lachs) <sup>D</sup> (6 Stk.)	3.70 €
(142b)	Sake-Maki(Lachs) <sup>D</sup> (12 Stk.)	6.60 €
(143)	Kani-Maki(Krebsersatz) <sup>B</sup> (6 Stk.)	3.90 €
(143b)	Kani-Maki(Krebsersatz) <sup>B</sup> (12 Stk.)	6.90 €
(144)	Avocado-Maki (6 Stk.)	4.50 €
(144b)	Avocado-Maki (12 Stk.)	7.20 €
(145)	Chicken-Avocado Maki (6 Stk.)	5.20 €
(145b)	Chicken-Avocado Maki (12 Stk.)	8.90 €
(146)	Lachs-Avocado Maki (6 Stk.)	5.80 €
(146b)	Lachs-Avocado Maki (12 Stk.)	9.20 €
(148)	Tempura-Maki (6 Stk.)	6.20 €
(148b)	Tempura-Maki (12 Stk.)	10.80 €



## Lachs-Sushi Set

(151) klein: 4 Sushi + 6 Maki(G) <sup>DN</sup>	7.20 €
(152) mittel: 6 Sushi + 6 Maki(G) <sup>DN</sup>	9.90 €
(153) groß: 8 Sushi + 6 Maki(G) <sup>DN</sup>	12.60 €

## Salate

20	Sojasprossen-Salat F	3.90 €
21	Pikanter Salat <sup>H, L</sup>	3.90 €
23	Gurken-Salat	4.00 €

## Schweinefleisch

31	Schweinefleisch Chop Suey A, F	10.60 €
33	Schweinefleisch nach Sechuan-Art* A, F	10.70 €
34	Schweinefleisch süß-sauer A, C	10.70 €
37	Schweinefleisch mit Zwiebeln A, F, R	10.70 €

## Rindfleisch

41	Rindfleisch Chop Suey A, F1	11.50 €
43	Rindfleisch nach Sechuan Art* A, F	11.60 €
44	Rindfleisch mit Zwiebel A, F, R	11.60 €
51	°Ganbian Rindfleisch* A, F	12.90 €

## Gebackene Ente

61	Ente Chop Suey A, C, F	13.90 €
62	Ente nach Sechuan Art* A, C, F	13.90 €
65	Knusprige Ente A, C, F	13.90 €
66	°Ente Shanghai* A, C, F	13.90 €
67	°Ente Spezial* A, C, F	13.90 €



## Fisch und Garnelen

70	°Thai-Curry Garnelen* <sup>H, L</sup>	15.90 €
72	°Gong-Bao Garnelen* A, B, F	15.90 €
73	°Gebackene Garnelen A, B, C	15.50 €
76	Gebackener Pangasius A, C, D	11.10 €
79	Gebackener Tintenfisch A, C, R	12.10 €

## Hühnerfleisch

51	Hühnerfleisch Chop-Suey A, F	10.50 €
52	Hühnerfleisch nach Sechuan Art* A, F	10.60 €
53	Hühnerfleisch Curry <sup>H, L</sup>	10.60 €
53b	°Thai-Curry Hühnerfleisch* <sup>H, L</sup>	11.70 €
54	Hühnerfleisch Champignons u. Erbsen A, F	10.90 €
56	Hühnerfleisch mit Paprika A, F	10.60 €
57	Hühnerfleisch mit Bambus und Pilzen A, F	10.80 €
58	Hühnerfleisch mit Zwiebel A, F, R	10.60 €
59	Knuspriges (teig-überbackenes) Hühnerfleisch A, C	10.50 €
514	Geb. Hühnerfleisch Spezial A, C, (teig-überbackenes Schnitzel auf S)	10.80 €
515	Hühnerfleisch (Teig-überbacken) süß-sauer A, C	10.60 €
59	Hühnerfleisch (Teig-überbacken) nach Mala Art* A, C, F	10.70 €
60	Hühnerfleisch (Teig-überbacken) nach indonesischer Art(in Curry-Sauce) A, C, F, H, L	10.70 €
53	Gebackene Hühnerflügel mit Sauce A, C, F	11.50 €
513	°Kanzlerhuhn* A, C, F	11.60 €
130	Hühnerfleisch-Teller* A, C, F	11.60 €
131	°Ganbian Hühnerfleisch* A	11.90 €
135	Hühnerfleisch mit Cashew-Nüssen A, F, H, Cashew-Nüssen A, F, H	10.20 €



\* etwas scharf

## Vegetarisches

81	Gebratene Sojasprossen A, F	8.50 €
82	Gebratener Bambus und Pilzen A, F	9.50 €
83	Gebratene Brokkoli A, F	9.50 €
84	Fastenspeise A, F	9.50 €
86	Tofu ChopSuey A, F	9.90 €
87	°Thai-Curry Fastenspeise* <sup>H, L</sup>	10.20 €



## Beilagen

Gekochter Reis: Einzel-Portion	1.70 €
Gekochter Reis: Große Portion	3.00 €



folgende Beilagen nur beim Bestellen einer

### Hauptspeise:

98 Gebratener Eier-Reis <sup>A, C, F</sup>	3.90 €
99 Gebratene Nudeln mit Ei <sup>A, C, F</sup>	3.90 €
100 Gebratener Eier-Reis mit Curry <sup>A, C</sup>	4.50 €
G98 Gebratener Eier-Reis(große Portion) <sup>A, C, F</sup>	7.50 €
G99 Gebr. Nudeln mit Ei(große Portion) <sup>A, C, F</sup>	7.50 €

## Gebratener Reis

91 Gebratener Reis mit Ei und Gemüse* <sup>A, C, F</sup>	8.50 €
92 Gebratener Reis mit Hühnerfleisch <sup>A, C, F</sup>	8.90 €
93 Gebr. Reis mit Schrimps <sup>A, B, C, F</sup>	10.50 €
95 Gebratener Reis mit Curry u. Rindfleisch <sup>A, C</sup>	9.50 €
96 Gebratener Reis mit 3-Sorten Fleisch <sup>A, C, F</sup>	9.50 €

## Gebratene Nudeln

101 Gebratene Nudeln mit Ei und Gemüse* <sup>A, C, F</sup>	8.50 €
102 Gebratene Nudeln mit Hühnerfleisch <sup>A, C, F</sup>	8.90 €
103 Gebr. Nudeln mit Shrimps <sup>A, B, C, F</sup>	10.50 €
105 Gebratene Nudeln mit Curry und Rindfl. <sup>A, C</sup>	9.50 €
106 Gebratene Nudeln mit 3 Sorten Fleisch <sup>A, C, F</sup>	9.50 €
107 Ente auf Gebr. Nudeln <sup>A, C, F</sup>	13.50 €

## Spezialitäten

§2 Acht Schätze* <sup>A, E, F</sup>	10.90 €
§16 Acht Schätze mit Ente* <sup>A, C, F</sup>	13.90 €
§5 Xian-Liang mit 3-Sorten Fleisch <sup>A, C, F</sup>	10.90 €
§1 °Ganbian Rindfleisch* <sup>A, F</sup>	12.90 €
131 °Ganbian Hühnerfleisch* <sup>A</sup>	11.90 €



## MITTAGS-MENÜ

(von Mo - Fr: 11:00 bis 14:00 Uhr, ausser feiertags)

M1-MENÜ 1 (SCHWEINEFLEISCH mit Teig überbacken, in süßsauer-Sauce) <sup>A, C</sup>	9.50 €
M2-MENÜ 2* (HÜHNERFLEISCH, Gemüse, scharf) <sup>A, F</sup>	9.50 €
M3-MENÜ 3 (RINDFLEISCH, Gemüse) <sup>A, F</sup>	9.90 €
M5-MENÜ 5 (HÜHNERFLEISCH, Gemüse) <sup>A</sup>	9.50 €
M6-MENÜ 6* (FISCH mit Teig überbacken, Gemüse, scharf) <sup>A, C, F</sup>	9.90 €
M7-MENÜ 7 (EIER-REIS, Gemüse, Hühnerfleisch) <sup>A, C, F</sup>	8.50 €
M8-MENÜ 8 (EIER-NUDELN, Gemüse, Hühnerfleisch) <sup>A, C, F</sup>	8.50 €
M10-MENÜ 10* <sup>A, E, F</sup> (HUHN, SCHWEIN, RIND, Gemüse, scharf)	9.90 €
M12-MENÜ 12 (verschiedene GEMÜSE gebraten) <sup>A, F</sup>	8.90 €
M13-MENÜ 13 (HUHN mit Teig überbacken, in süßsauer-Sauce) <sup>A, C</sup>	9.50 €
M14-MENÜ 14* (HUHN, SCHWEIN, RIND, ENTE, Gemüse, scharf) <sup>A, C, F</sup>	10.50 €
M16-MENÜ 16 (ENTE, Sojasprossen, Knoblauchsauce) <sup>A, C, F</sup>	10.10 €
M17-MENÜ 17* (HUHN, Gemüse, scharf - zus. geback. Hühnerfleisch) <sup>A, C, F</sup>	10.10 €

Eine Vorspeise nach Wahl zum M-Menüs:

Hummerchips od. Pikante Suppe od. Mini-Frühlingsrolle  
od. Frühlingsrolle (Menü ohne Vorspeise/Reis: -0.20 €)



Seit 1993  
in Horn

HE - PING  
China Restaurant

和平

SPEISEKARTE

Wienerstraße 43, 3580 Horn  
Tel.: 02982 / 5108

## Nachtisch

N1 Gebackene Bananen <sup>A, C</sup>	4.50 €
N1b Gebackene Bananen mit Schokosauce <sup>A, C</sup>	4.50 €
N3 Gebackene Ananas <sup>A, C</sup>	4.90 €
N6 Lychee Kompott	4.50 €
N7 Pfirsich Kompott	4.20 €
N9 Ananas Kompott	4.20 €
E2 Bananensplit <sup>G, H</sup>	6.50 €
E5 Gemischtes Eis <sup>G</sup>	4.90 €
E6 Coupe Dänemark <sup>G</sup>	5.50 €
E7 Eis-Fruchtsalat <sup>G</sup>	5.50 €

